



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 28 ta' Settembru 2020
(OR. en)

11205/20
ADD 1

Fajl Interistituzzjonali:
2016/0132(COD)

ASILE 7
EURODAC 6
ENFOPOL 223
IXIM 95
CODEC 886

PROPOSTA

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
data meta waslet:	28 ta' Settembru 2020
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2020) 614 final - ANNEX
Sugġett:	ANNESS ta' [...] Proposta emendata għal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL dwar l-istabbiliment tal-'Eurodac' għat-tqabbil tad- <i>data</i> biometrika għall-applikazzjoni effettiva tar-Regolament (UE) XXX/XXX [Regolament dwar il-Ġestjoni tal-Ażil u tal-Migrazzjoni] u tar-Regolament (UE) XXX/XXX [Regolament dwar ir-Risistemazzjoni], għall-idenifikazzjoni ta' ċittadin ta' pajjiż terz jew persuna apolida li qed jirresjedu illegalment u dwar talbiet għat-tqabbil ma' data tal-Eurodac mill-awtoritajiet tal-infurzar tal-liġi tal-Istati Membri u mill-Europol għall-finijiet ta' infurzar tal-liġi u r-Regolamenti emendatorji (UE) 2018/1240 u (UE) 2019/818

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu mehmuz id-dokument COM(2020) 614 final - ANNEX.

Mehmuz: COM(2020) 614 final - ANNEX



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 23.9.2020
COM(2020) 614 final

ANNEX

ANNEX

ta' [...]

Proposta emendata ghal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

dwar l-istabbiliment tal-'Eurodac' ghat-tqabbil tad-*data* biometrika għall-applikazzjoni effettiva tar-Regolament (UE) XXX/XXX [Regolament dwar il-Ġestjoni tal-Ażil u tal-Migrazzjoni] u tar-Regolament (UE) XXX/XXX [Regolament dwar ir-Risistemazzjoni], għall-identifikazzjoni ta' ċittadin ta' pajjiż terz jew persuna apolida li qed jirresjedu illegalment u dwar talbiet għat-tqabbil ma' data tal-Eurodac mill-awtoritajiet tal-infurzar tal-liġi tal-Istati Membri u mill-Europol għall-finijiet ta' infurzar tal-liġi u r-Regolamenti emendatorji (UE) 2018/1240 u (UE) 2019/818

ANNEX II

Tabella ta' korrispondenzi msemija fl-Artikolu 8 a

<i>Data pprovduta skont l-Artikolu 17(2) tar-Regolament (UE) 2018/1240 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹ irregistrata u mahżuna mis-Sistema Ċentrali tal-ETIAS</i>	<i>Id-data korrispondenti fil-Eurodac skont l-Artikoli 12, 13, 14 u 14a ta' dan ir-Regolament li magħha jenhtieg li tiġi vverifikata d-data tal-ETIAS</i>
il-kunjom (isem il-familja)	il-kunjom(ijiet)
il-kunjom mat-twelid	l-isem (ismijiet) fit-twelid
l-isem (l-ismijiet) (l-isem mogħti (l-ismijiet mogħtija))	l-isem (l-ismijiet)
l-ismijiet l-oħra (il-psewdonimu (il-psewdonimi), l-isem (l-ismijiet) artistiku, l-isem (l-ismijiet) tas-soltu)	użati qabel l-isem u l-psewdonimi l-oħra
id-data tat-twelid	id-data tat-twelid
il-post tat-twelid	il-post tat-twelid
is-sess	is-sess
in-nazzjonalità attwali	in-nazzjonalità(jiet)
in-nazzjonalitajiet l-oħrajn (jekk hemm)	in-nazzjonalità(jiet)
it-tip ta' dokument tal-ivvjaġġar	it-tip ta' dokument tal-ivvjaġġar
in-numru tad-dokument tal-ivvjaġġar	in-numru tad-dokument tal-ivvjaġġar
it-tip, in-numru u l-pajjiż tal-ħruġ tad-dokument tal-ivvjaġġar	il-kodiċi bi tliet ittri tal-pajjiż emittenti u l-validità

¹ Ir-Regolament (UE) 2018/1240 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Settembru 2018 li jistabbilixxi s-Sistema Ewropea ta' Informazzjoni u ta' Awtorizzazzjoni għall-Ivvjaġġar (ETIAS) u li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1077/2011, (UE) Nru 515/2014, (UE) 2016/399, (UE) 2016/1624 u (UE) 2017/2226, ĠU L 236, 19.9.2018, p. 1.